

NẾU QUÝ VỊ CẦN GIÚP ĐỠ

Trong trường hợp nguy hiểm tính mạng hãy gọi **000**

Nếu nhà của quý vị bị hư tổn nặng nề và quý vị cần giúp đỡ, hãy gọi số **132 500**.

Các tình nguyện viên SES sẽ đáp ứng trong thời gian nhanh nhất. Sự trợ giúp được xếp thứ tự ưu tiên, nên hãy vui lòng giữ kiên nhẫn.

DỌN DỆP

- Hãy bắt đầu dọn dẹp xung quanh nhà của quý vị - hãy chất gọn những vật liệu vung vãi như các cành cây và mảnh vỡ khỏi các đồng hồ nước, vòi nước và các đường dây điện thoại
- Hãy gọi cho chính quyền địa phương của quý vị để được hướng dẫn cách bỏ rác xanh và các chất liệu khác như là hàng rào chống cháy bằng ami-ăng

DỊCH VỤ KHẨN CẤP TIỂU BANG

Các tình nguyện viên của FESA State Emergency Service (SES) giúp cộng đồng Tây Úc (Western Australia) trong các cơn bão, các tình huống khẩn cấp và thiên tai khác.

Các tình nguyện viên SES hỗ trợ cộng đồng bằng cách:

- Sửa chữa tạm thời nhà cửa và công sở. Trách nhiệm sửa chữa lâu dài là của quý vị. Hãy liên lạc với công ty bảo hiểm của quý vị
- Dọn dẹp cây cối gãy đổ
- Giải cứu những người bị thương hay bị mắc kẹt
- Chấn bao cát những vùng có nguy cơ bị lũ lụt
- Giúp đỡ trong việc sơ tán người dân

Những sự hỗ trợ như thế thường là tối thiểu trong những khu vực có chuẩn bị kỹ cho mùa bão. Đó chính là lý do tại sao các tình nguyện viên SES tích cực hướng dẫn cộng đồng phương thức giảm thiểu ảnh hưởng của các cơn bão đến tính mạng và nhà cửa. Nhóm tình nguyện viên nhiệt tình này không được trả lương và họ bỏ thời gian của mình và thường can đảm chịu đựng những điều kiện nguy hiểm, gió, ướt, lạnh để đến với hàng trăm người cần sự giúp đỡ khẩn cấp của họ.

Trong suốt một cơn bão nghiêm trọng có thể có nhiều cuộc gọi yêu cầu trợ giúp khẩn cấp nên các cuộc gọi sẽ được xếp ưu tiên. Các tình nguyện viên sẽ ứng đáp trong thời gian sớm nhất.

NHỮNG SỐ ĐIỆN THOẠI KHẨN CẤP

Cảnh sát, Chữa cháy, Xe cứu thương (cho các tình huống nguy hiểm tính mạng)	000
Dịch vụ Khẩn cấp Tiểu bang (SES) hỗ trợ	132 500
Điện vùng phía Tây	131 351
Điện Horizon	132 351
Tập đoàn cấp Nước	131 375
Hư hỏng và khẩn cấp ga Alinta	131 352

TÌM KIẾM THÊM THÔNG TIN

Trang mạng FESA	www.fesa.gov.au
Đường dây Hướng dẫn Cảnh báo Bão BoM	1300 659 213
Dự báo bão và thời tiết	www.bom.gov.au
Tình trạng đường xá (Các Đường Chính của Tây Úc)	138 138

Hướng dẫn và thông tin thêm có sẵn tại trang mạng FESA bằng tiếng Ý, tiếng Croatia, tiếng Việt, tiếng In-do-nê-xi-a, tiếng Đức, tiếng Ba Lan, tiếng Macedonia và tiếng Bồ Đào Nha.

Hãy xem: www.fesa.wa.gov.au

Thông tin chứa trong tờ bướm này là một dịch vụ công được cung cấp tình nguyện bởi Fire and Emergency Services Authority (FESA) (Cơ quan Dịch vụ Khẩn cấp và Chữa cháy). Tờ bướm này đã được biên soạn với thiện ý và thông tin lấy từ nguồn đáng tin cậy và chính xác tại thời điểm ấn hành. Tuy nhiên, độ tin cậy và chính xác của thông tin không thể được cam đoan và FESA tuyên bố không chịu trách nhiệm về bất kỳ hành động hay sự bỏ sót nào đã làm hay không làm liên quan đến thông tin này và về bất kỳ hậu quả nào, dù trực tiếp hay gián tiếp, gây nên từ những hành động hay sự bỏ sót đó. Tờ bướm này chỉ được dự định là một tờ hướng dẫn và người đọc nên thấu nhận hướng dẫn độc lập và tìm kiếm thông tin cần thiết cho chính mình. Tháng tư 2010

FESA

FESA House, 480 Hay Street Perth, Western Australia 6000
GPO Box P1174, PERTH WA 6844

Điện thoại: +61 8 9323 9300 Fax: +61 8 9323 9384

Email: fesa@fesa.wa.gov.au

Web: www.fesa.wa.gov.au



Government of Western Australia
Fire & Emergency Services Authority

FESA
Fire & Emergency Services
Authority of Western Australia

CHUẨN BỊ CHO BÃO

MÙA BÃO

Các cơn bão có thể mang mưa lớn, gió mạnh, sấm chớp, mưa đá, lũ lụt và các cơn lốc xoáy đến cho phần nửa phía nam của bang Tây Úc (Western Australia) độ giữa tháng năm và tháng mười mỗi năm. Tuy nhiên các cơn bão có khi xảy ra giữa những tháng ấm hơn nên điều quan trọng là luôn ở trong tư thế chuẩn bị sẵn sàng quanh năm.

BÃO LÀ GÌ?

Các cơn bão hình thành khi không khí nóng, ẩm gần mặt đất bị đẩy đột ngột lên trên vào vùng khí quyển bất ổn.

TẠI SAO PHẢI CHUẨN BỊ CHO BÃO?

Những cơn gió mạnh gây hại, những cơn lũ lụt bất ngờ, sấm chớp, mưa đá và các cơn lốc xoáy có thể gây thiệt hại cho nhà cửa, xe cộ và môi trường. Chúng có thể thậm chí gây thương tích hoặc mất mạng.

Hầu hết hư hại nhà cửa do bão xảy ra từ:

- những vật liệu mái nhà lỏng lẻo và dễ vỡ
- những cành cây và cây cối ngã đổ
- nước tràn mạnh từ các máng xối và ống thoát nước bị nghẹt

Mọi người có thể giữ an toàn và giảm thiệt hại cho nhà của mình bằng cách chuẩn bị sẵn sàng.

CHUẨN BỊ NHƯ THẾ NÀO

Chuẩn bị cho gia đình và nhà của mình cho cơn bão là trách nhiệm của quý vị. Nếu quý vị sống trong vùng hay có bão, quý vị nên đặt việc ưu tiên giữa tháng ba và tháng năm là chuẩn bị nhà cửa sẵn sàng từ trong ra ngoài. Vài bước đơn giản như sau có thể giúp quý vị giảm thiểu tổn hại:

- Hãy kiểm tra mái nhà và máng xối xem có chỗ nào hư hỏng hay vật liệu lỏng lẻo.
- Dọn sạch lá và cỏ nghẹt của máng xối và ống thoát nước
- Chặt gọn những cành cây gần nhà và thuê người đốn cây gần các đường dây điện
- Dọn sạch rác trong vườn, ban công hoặc mái hiên và cất vào những thứ dễ bay.
- Hãy chuẩn bị sẵn một túi khẩn cấp bao gồm đài phát thanh di động, đèn pin, pin để thay, túi cứu thương và kế hoạch khẩn cấp gia đình
- Hãy bảo đảm gia đình quý vị hiểu về bão và những rủi ro của nó
- Hãy chuẩn bị một kế hoạch khẩn cấp bao gồm một kế hoạch di tản trong trường hợp nhà của quý vị bị ngập. Hãy xem xét những gì quý vị sẽ làm với những thú nuôi của mình và biết cách tắt ga, tắt điện và tắt nguồn nước (xem trang mạng FESA - Fire and Emergency Services Authority - để biết thêm thông tin)

- Hãy dán danh sách những số điện thoại khẩn cấp nơi dễ thấy
- Hãy kiểm tra xem quý vị có bảo hiểm nhà và tài sản hợp lý chưa

NHỮNG DẤU HIỆU CẢNH BÁO THỜI TIẾT

Quý vị có thể cập nhật những cảnh báo bão và lời khuyên mới nhất:

- thông qua những bản tin nhanh trên đài phát thanh, tivi hoặc trang mạng.
- trên trang mạng của FESA www.fesa.wa.gov.au
- trên trang mạng của Cục Khí tượng: www.bom.gov.au – hay bằng cách gọi đến Đường dây Hướng dẫn Cảnh báo Lũ và Thời tiết Lục địa tại số **1300 659 213**

KHI CÓ DỰ BÁO BÃO

- Hãy cất kín hay dọn sạch những vật liệu dễ bay và rác quanh nhà hoặc nơi làm việc của quý vị; bởi vì những cơn gió mạnh trong cơn bão có thể biến những thứ vương vãi dễ bay này thành những tên lửa nguy hiểm chết người
- Cột những vật dễ bay vào những bao cát để giữ chúng khỏi bay thay vì cột vào những viên gạch, vì gạch cũng có thể bị thổi bay trong gió mạnh
- Hãy bảo đảm rằng túi khẩn cấp của quý vị vừa mới được chuẩn bị
- Hãy bảo đảm những thú nuôi và động vật nuôi của quý vị ở khu vực an toàn
- Hãy dời xe cộ của quý vị vào nơi có mái che
- Nếu đang ở xa nhà, quý vị nên liên lạc với người nhà hoặc bạn bè để bảo đảm nhà của quý vị được đóng khóa an toàn
- Các công nhân xây dựng nên cất đi những vật liệu xây dựng dễ bay và đóng khóa an toàn các lầu tạm của họ
- Những người chủ tàu nên bảo đảm tàu thuyền của họ được neo an toàn
- Những người cắm trại nên tìm chỗ ở khác

Thực ăn và thuốc men đặc biệt có thể cần cho trẻ em, người lớn tuổi hay những thành viên gia đình bị khuyết tật

TÚI KHẨN CẤP

- Các giấy tờ quan trọng đựng trong túi dán kín
- Đèn pin
- Vải đổi bao tay chắc
- Túi cứu thương
- Đài phát thanh di động
- Sữa cho trẻ nhỏ
- Pin để thay
- Lương khô
- Vải túi không thấm nước



TRONG CƠN BÃO

- Hãy đóng rèm cửa, màn che và ở trong nhà tránh xa các cửa sổ
- Nếu bị kẹt bên ngoài hãy tìm chỗ trú an toàn tránh xa các cây cối, đường dây điện, các vật bằng kim loại, các đường cống thoát nước và sông suối
- Nếu đang đi tàu, đang bơi hay lướt sóng, hãy vào bờ
- Nếu có sấm chớp, hãy rút các phích cắm ra khỏi ổ điện và đừng sử dụng điện thoại bàn
- Nếu có lũ lụt quý vị có thể tạo những bao cát bằng cách đổ cát vào các túi ni lông hay bao gối
- Nếu đang lái xe trong mưa lớn, hãy càng cẩn thận hơn trên đường:
 - hãy giảm tốc độ, bật đèn xe lên và giữ khoảng cách an toàn sau các xe khác
 - Nếu quý vị không thể nhìn thấy đường, hãy tắt vào lề, đậu xe và bật đèn báo hiệu lên cho đến khi mưa tạnh
 - Đừng lái xe vào những vùng nước khi không rõ độ sâu và sức chảy của nước

SAU CƠN BÃO

- Hãy xem xét nhà cửa và tài sản của quý vị xem có hư hại gì không
- Hãy kiểm tra xem bạn bè và hàng xóm có cần giúp đỡ gì không
- Hãy giữ trẻ em khỏi những cống thoát nước lũ, sông, suối và các vùng nước
- Hãy tránh xa những đường dây điện bị ngã đổ vì chúng nguy hiểm và nên xem chúng như vẫn còn nổi nguồn
- Hãy cẩn thận với những cây ngã và những tòa nhà bị hư sập
- Nếu đang lái xe hãy giảm tốc độ, giữ khoảng cách an toàn sau các xe khác và cẩn thận trong những khu vực bị ngập lụt
- Nếu đường bị ngập đừng lái vào những vùng nước không rõ độ sâu và sức chảy
- Hãy tránh đi vào những con đường chưa trải nhựa vì bề mặt sẽ trơn trượt và có bùn, và xe của quý vị có thể bị lún

